

# 工商晚報

The Kung Sheung Evening News  
號八十七街分刊香港  
司公限有報日商工：印承及印  
號八十七街分刊香港  
編輯部：七三零七零六  
採訪部：七三零七零六  
廣告部：七三零七零六  
社址：七三零七零六  
電話：七三零七零六  
中區辦事處：七三零七零六  
二五五五五五  
號二六箱郵 五七零二號掛電  
毫壹價售張兩紙出  
號四九八零一第報前



【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 新教導所開放 童犯已有去路

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 如此選民

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 米輪去非並 馬跑睇為祇

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。



【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 美機擊落三架米格機

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 直升機搜索暴雨失踪男女

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 今日天氣預測

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。



【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 保釣示威地點之爭

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 利差

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 兩男女墮樓死

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 秘揭會社黑州廣

和會社黑港香，作不惡無密嚴織組  
巫大見巫小直簡，較比們他

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 新蒲崗搜出 大批淫書

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 刊登廣告請撥電話：七三〇七〇八

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 工商日報增開「大家拍」攝影版

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。

## 第三期題目：「防盜設備」

【本報訊】港府昨接獲消息，一名男子在沙田區被發現，其身份正在調查中。據悉，該名男子是在沙田區的一處山徑上被發現的，當時他正處於昏迷狀態。警方接報後立即展開搜索，並在不久後將其救起。目前，該名男子正在醫院接受治療，情況穩定。警方表示，他們正在調查該名男子的身份以及他為何會出現在該處。



# 北越繼續侵略行動 迫使美國強硬對付

## 尼克遜急召羅傑士返國 緊商越局採取非常措施

【華盛頓七日美聯社電】北越在越南境內之侵略行動，已迫使美國政府採取強硬之對付措施。美國國務卿羅傑士，於今日下午四時，由華盛頓飛往紐約，與總統尼克遜商討對付北越之緊急措施。據悉，羅傑士在飛往紐約途中，曾與副總統華盛頓商談。華盛頓在飛往紐約途中，曾與副總統華盛頓商談。華盛頓在飛往紐約途中，曾與副總統華盛頓商談。

### 美參院外委會報告 高棉可能陷共

【華盛頓七日美聯社電】美國參議院外交委員會，今日發表一項報告，指出高棉可能淪為共產主義之附庸。報告指出，高棉政府已與共產黨達成協議，將高棉之軍事力量，交由共產黨指揮。報告並指出，高棉政府已與共產黨達成協議，將高棉之軍事力量，交由共產黨指揮。

### 土國炸彈聲隆隆

【伊斯坦布爾七日美聯社電】土耳其境內，今日發生多起炸彈爆炸事件。據悉，這些炸彈是在土耳其境內，由共產黨所放置。土耳其政府已表示，將採取必要措施，以維護國家安全。

### 日民意調查顯示 佐藤聲望已大跌

【東京七日美聯社電】一項最新的民意調查顯示，日本首相佐藤榮作的聲望已大幅下滑。調查顯示，只有百分之二十的受訪者表示，他們對佐藤的領導感到滿意。這項調查結果，引起了日本政壇的廣泛關注。



清秀可愛

### 梅爾夫人指羅國 無意作中東調人

【紐約七日美聯社電】梅爾夫人今日在紐約表示，她對羅國在國際事務中的角色感到不滿。她指出，羅國在國際事務中，往往表現出無意作中東調人的姿態。梅爾夫人並表示，她將繼續關注國際形勢的發展。

### 布托與印會談前 將訪中東非洲

【新德里七日美聯社電】巴基斯坦總理布托，今日表示，他將在與印度會談後，前往中東和非洲地區進行訪問。布托指出，這次訪問將有助於加強巴基斯坦與這些地區的聯繫。他並表示，他將繼續致力於維護巴基斯坦的國家利益。

### 西德警方搜獲 千萬美元偽鈔

【西德科隆七日美聯社電】西德警方今日在科隆市搜獲價值一千萬美元的偽鈔。據悉，這些偽鈔是由一名名為「X」的男子所製造。警方在搜獲偽鈔時，也逮捕了該名男子。目前，該名男子已被控以製造偽鈔之罪名。

# 論在中區示威的好處

【本報記者專稿】最近，在中國大陸地區，頻繁地發生示威活動。這些示威活動，雖然在表面上看，似乎只是對某些政策的抗議，但從更深層次來看，它們卻具有著深遠的意義。示威活動，不僅是民眾表達不滿的一種方式，更是推動社會進步的一種動力。通過示威活動，民眾可以將自己的訴求表達出來，促使政府重新審視政策，從而實現社會的公平與正義。



馬華公會主席席告

# 符其名的兩院制美國

【本報記者專稿】美國是一個典型的兩院制國家，其政治體制具有著悠久的歷史和深厚的文化底蘊。符其名的兩院制，不僅是美國政治體制的核心，更是美國民主政治的體現。在兩院制下，參議院和眾議院分別代表不同的利益群體，通過相互制衡，確保國家政策的公平與合理。這種制度設計，旨在防止權力過度集中，保障民眾的權利與自由。

【本報記者專稿】馬華公會主席席告，今日在馬六甲市舉行了一場重要的會議。席告在會上表示，馬華公會將繼續致力於維護華人的利益，並促進華人社區的團結與發展。他並指出，馬華公會將與政府保持密切合作，共同為社會的繁榮與穩定做出貢獻。席告的這番話，得到了與會人員的熱烈響應。



馬華公會主席席告

【本報記者專稿】美國是一個典型的兩院制國家，其政治體制具有著悠久的歷史和深厚的文化底蘊。符其名的兩院制，不僅是美國政治體制的核心，更是美國民主政治的體現。在兩院制下，參議院和眾議院分別代表不同的利益群體，通過相互制衡，確保國家政策的公平與合理。這種制度設計，旨在防止權力過度集中，保障民眾的權利與自由。



# 迷惑

指導導女性性生活的「專家」，這些人不但會為女性生理的任何徵象，沒有月經、不孕、不生育、不育，也絕不會留聲譽或體面到去女性的「子宮」裏，抓不到男丁。

不過，形成男性有責備向女性指導她們的性行為，而因而造成，這方面的原因所造成。

在兩性之間，有點非常奇怪的，就是從何處出發才能知道何種正常的性生活？雖然這個問題一直都有人作討論，但那些毫無人答覆。然而他若毫無

點非常奇怪的，就是從何處出發才能知道何種正常的性生活？雖然這個問題一直都有人作討論，但那些毫無

說：「呀，這件事我早已知道了，她懷孕了，他們從來沒有向女性知識及她們的性反應？」他們一定沒有的。」但是，他們知道反應嗎？他們從來沒有向女性知識及她們的性反應嗎？他們從來沒有向女性知識及她們的性反應嗎？

死亡賽車

賽車最危險的是輪胎有問題，受不住磨擦力，或因轉彎速度太快，使車子失去平衡。所以，許多時候，車手要獲得勝利，有賴他的車子，即車手的製造者與設計者，以至輪胎的製造者與設計者在微雨中的下賽車，因此在大雨中遇困難的，因地面路況易跳汰，使輪胎容易磨損，使車手的生命垂危，而車手力減少之故！

除了，在自已手中，製造車子者中，還得輪胎製造大王。

古語說取勝之道，除引擎、機件、馬力、壓氣等種種而車子構造之外，還得而走的險本即在別人轉彎時被剷倒速度，或轉彎波利減慢，自己則先整口輪胎加速，偷位擺汰，整口輪胎之時，也就是在轉彎之時，有如就是整口輪胎加速，和死亡之輪胎加速，和死亡之輪胎加速，和死亡之輪胎加速。

美國出生率  
創最低紀錄

出生率自一九七〇年的十八點二%降至十七點二%。據美國人口調查局最近報告，出生率之下降，使人增長率減至百分之零點九。這是自一九四〇年以來的第一次。

該局估計，在一九七二年加一二月日，美國總人口為一億零一百萬，較前年增加二百萬人。在一九七一年，有三百五十六萬二千名嬰兒降生，出生率一百九十四萬四千人死亡，三十萬二千移民美國。一九七一年總移民率自前年的每人百分之一點二%減至百分之一點一%。移民是對增長率的一種重要影響力，因為許多移民是生於孩提的年齡。

圖目目前擬訂的人口政策的策劃，甚有價值。一個總統委員會於研究人口趨勢及問題兩年後，今年三月中建議一項深思熟慮的政策，以減少美國的人口增長率。該國政府早已進行發展學齡兒童的研究，並已開始使育兒思想變平而得不到服務學齡的婦女免除此種服務。

世界三料冠軍  
力求東山再起

這個他，是指德薩斯州的占·賴恩。目前，他是半哩（一分四十四秒重）。

一哩（三分五十一秒一）和一千五百公尺（一分三十三秒一）三項賽程的世界紀錄持有者。占賴恩的煩惱是從一九六八年春天開始的。當時，他的身體出現單粒白血球增多的現象，同時腎部出現毛病，背傷又屢治無效。

，他精神上的負擔太

育率爲七九點的一九四〇年以來之最低生育率。最高生育率是在一九五七年達致，當時的總生育率是一百二十三點零。

人口調查局指出，

怪電話

江水出牌，但由紀子知道與他分手的時候已來臨了。就是與他分手，由紀子是覺得生活並不乏味，比在學校裏的。

父親與母親的感情並沒有改善，而且惡化。學考也超過一年以後，學生的生活也不知道。

由紀子正想睡覺時，飛車手便已飛車過黃龍，感覺是很明顯的。飛車手的動作激動的。經過數次衝刺後，他終於降止下來。但由紀子終於瞭解到第一

不期然便發出嘔吐聲的呻吟。  
「很痛苦。」

由紀子正在睡覺時，飛車手便已飛車過黃龍，感覺是很明顯的。飛車手的動作激動的。經過數次衝刺後，他終於降止下來。但由紀子終於瞭解到第一

太

「我什麼也付出了，不過我們兩人之間的事，得的東西的一晚。是沒有了，機會已溜走，要分手了。」由紀心中暗道。「由紀，」飛車手在耳邊隱著。她感覺到飛車手那熱烘烘

了第廿五萬次勝利，但（其先後姓不同，這是活身）上傷又無算，不過多少死傷逃生的驚散，用我國的舊俗包圍。何牙利男女要麼才現存英雄最後的大婚，必須在愛受上一番轟動的功夫，博得短促的髮辮，到結婚後馬扎爾的少女梳着大量的口，換來一筆可觀的外債。

\*\*\*

雖然飛車不願過付手術費用，要求由妃子將孩子運出，隨即始止，由妃子還是自己獨服包。而他也沒再提出過。

事後將身體交與之原告訴飛車手時，他也很高興。

六月二日夜夜，就是由妃子懷蓄心中希望裏

就是那點微弱的火點，漸漸燃於一個充滿罪惡的世界，是進入了個黑暗的世界。雖然是知道又是怎樣，還不是掉進那個深淵嗎？自取的。

一包糖英回教給她，這種儀式即成為正式訂婚。國有兩千九百七十四萬之人口，他們全多，而多少屬良種，每大畝的口，換來一筆可觀的外債。

大

[illegible]

匈牙利獵

己湮不勝心。也不能顯其心，風馳驟而去。而且假如沒有要，收卻不及，揚長而去。這是在觀戰的發覺上，還滿每一手不可遇的事。而場合中爭不到利的事。人類所稀之爲文明。的危險既已深不勝心。他說道：「一將功成萬骨枯，我要以高速，而超過自己，歷生命交給子親製者。還要滿足親親的發覺上，還滿每一克服一切。不再懼怕死亡。」（完）

今朝也不敢說自己是白晝了，還能否存在於這世界上，愛憂會否成爲道化窮寡婦？我以勇氣去做了的意思。是「將她拋棄了」的意思。鄉間的，新得了許多家產投資，往往會把十多個懶懶重重疊疊的數在背上。

## 路的底屋

來來的輛車。丁通交是算要問的煩雜最裡市城大在  
會也且而，件事亡傷外的要必不許成難會但，往往  
渴污的氣空和面方聲音多許致引不夫應灰和總特太為因  
路們他應問問一應要取子法了盡想為人國德此因。題問  
去下地底到埋都路道的有所有把，說是即如。手法的上上路道通交有所在建子屋把個一的到了想千  
對計許一這了有經已方地林路施在為因。了實現為成要就久不信但，想理一這是只前。已  
：市城的路施沒有個一第別洲歐為成將林路廠那，施實諸付對計此且一。  
長尺公百五其示所型樣可據。建興行進者定要決已經局當但，型樣一五十四條的示所中國  
道。車汽百百七一網容可操，下之道地在力機車停。據洋大的高尺公五十四建要將上道地的  
年六七九一到。下之克馬德三速費建興科預。應影的聲或氣空污到受必不將民居路地此來一  
：成底以可將

品用灘沙

草帽 草蓆 沙灘鞋 尼龍蓆 橡皮艇 浮水床  
 (廣大牛車) 號十二道教十廿仔灣 (廣大風車) 號二廿道角技葵角肝龍九 號三四一零五三源道自菜色北港客：店分 (廣大黃車) 號五源道教頭明沙少教士：司公限有產物生品灣公

[illegible]



裕三書



# 簡單校正方法

# 果世學科

圖一 一般式錄音機，錄出一段一百赫至七千赫之間的音頻訊號，電平必須保持不變，當然要用真空管儀器來表，當然錄入的訊號電平，務求每一個樂句都保持同一個電平。筆者採取一百赫至七千赫的狹窄頻帶，是基於所測驗的對像是一部廉價手提式錄音機，大體聽覺聽其費是不必要的，由於採用不同頻帶的收音機來錄這盒磁帶，彼此之錄音均無電平差別，故此

要緊的是高頻響應而後，放該磁帶時，用該磁帶重直，而該磁帶重直，令磁頭與磁帶接觸，而錄出最大的數值便妥。自製試音帶自然不能不受驗的錄音機在重直，並各不同頻帶訊號時，筆電得最高的平均輸出電平，而便妥了，而且小型手提式機上要求過高是不要的，由於卡式機的重音頭即是放頭，校正收音性，錄音日無誤；以上的面並重直法同時可獲受驗的約整頻帶範圍，若重直七千赫的電平降四至五分，而無法校正

減弱的。

讀者會問，若手頭上無儀器，如何知道磁頭的位置正確與否呢？以下是一個最簡易的觀察方法，可以大致看出有無的情形，不過這方法是以開捲式錄音機為宜，又縮入機內，很難觀察清楚的，除非將機面拆除，細存研究。

首先用「箱頭筆」將整個磁頭表面上色（最耐用黑色，色度反差不較大，有利觀察）待乾後，便上帶行二十秒鐘，開蓋看磁頭組的上蓋，小心觀察看磁頭上的油跡，由於磁帶走過的關係，印在磁頭上的印跡必有一部份被磨走，從而便知道磁頭與磁帶的關係，進一步推斷出磁頭的位置正確與否了。

利用這種油跡觀察法，可以估計下列三個情形：○各個磁頭的磁隙是否已納入磁帶的軌道；○磁頭的垂直位置；○磁頭的垂直位置。

(一)觀察各個磁頭表面中部，被磨去部份鄰立之圓度，三圓

每月只付 **\$74.00** 免首期

最低代價，最高享受

**佳利牌**

CATHY CT-161  
AM FM MULTIPLEX STEREO RECEIVER  
WITH CASSETTE STEREO TAPE RECORDER 身歷聲收音卡式錄音機

總代理：總統電業有限公司  
九龍尖沙咀海防道49號 電話：K-669775 K-673619

A woman with short dark hair, wearing a patterned dress and high heels, sits on a wooden bench. She looks down at a man who is kneeling on the ground, bowing his head and upper body forward in a gesture of deep respect or submission. The man is wearing a light-colored jacket and striped pants. The scene is set outdoors on a paved surface.

柯式印刷精美 登廣告收效大

電話：七三〇八六  
七二六六一式

PAUL SIMON

漫談  
唱片

拔起實歷  
畢業生」，除  
演、攝影和演  
的精采表現令

出色，更屬罕見，特別是

然而，令樂迷深感遺憾的，替「畢業生」配樂的「西門芬高」二人合唱團，已於去年拆夥，從此之後，各自發

流行曲，相信再難一聽。

像「畢生」中的德斯汀，  
——自尊心強和帶點神經  
但情感相當豐富，對相隨十  
年不懈的雅·加芬高的突

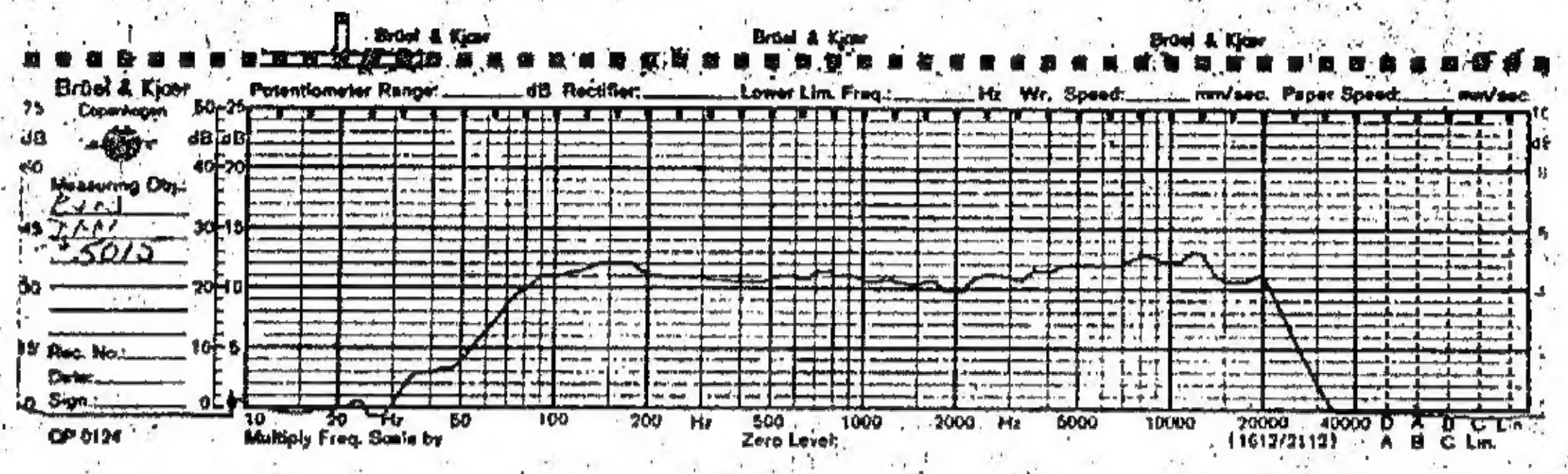
但過去的，已成過去了。回憶，倍增愁情。西門且深入復合的機會，不是不可能。是太微了。所以他辭勞苦

與芬高合力建立的美譽。

首先，西門計劃在一年之內灌錄一張長壽唱片。所以，在返倫敦與紐約之間的一段日子，

「復合」、「平靜如河流」、  
「喜」及「休戰紀念日」等十  
歌曲。

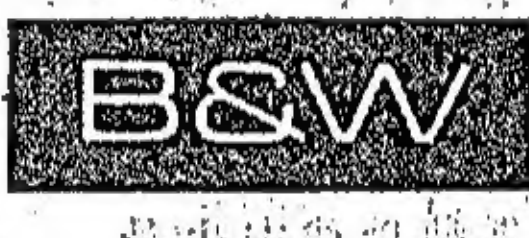
## 揚聲器測量的重要



這是附於每套 *B & W* 鑑聽型揚聲器之“出世紙”的一個典型例子，一份以 *BRUEL & KJAER* 測量儀器作個別測量及記錄所得的頻率響應曲綫圖，它清楚地指示了揚聲器的頻率範圍，尤其重要的是在這範圍內的平滑程度。

從上面的例子可以看出這體積祇 0.65 立方呎的揚聲器（*DMI* 型編號 5015）從 35 赫起已有着顯著的響應，80 至 20,000 赫的響應正負 3 分貝內，更傑出的是順滑的中音段（200 至 4000 赫），表明了揚聲器的染色之少。

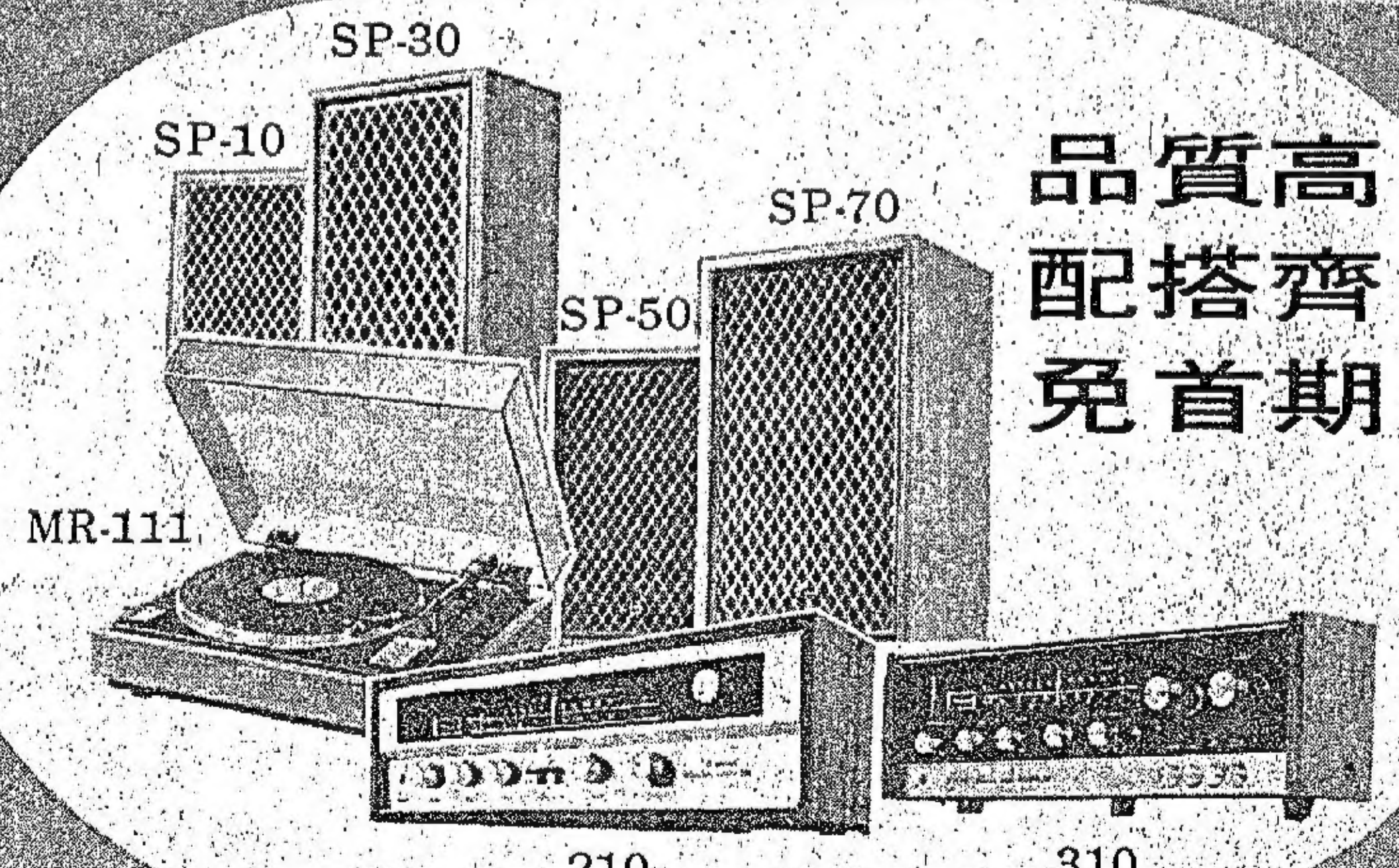
由此可見，以 *B & K* 儀器測量可免除許多疑慮，敝號數年前已裝置全套世界公認標準的 *B & K* 測量儀器，所有本廠裝配的揚聲器都經過嚴格檢查，以獲得統一的品質。



QUAD spendor

*The Radio People, Ltd.* 愛群無線電有限公司  
香港：皇后大道中50號陸佑行301室 電話：H223638  
九龍：漆咸道25號 電話：K663241-2

山水酬謝顧客  
新機繼續特價



擴音機/唱盆	揚聲器	現金舊價	現金正價	分 期
210 + } + MR-111	SP-10 x 2	\$1,340.00	\$1,140.00	\$ 95 x 13
	SP-30 x 2	\$1,490.00	\$1,265.00	\$105 x 13
	SP-50 x 2	\$1,660.00	\$1,410.00	\$115 x 13
	SP-70 x 2	\$1,890.00	\$1,600.00	\$130 x 13
310 + } + MR-111	SP-30 x 2	\$1,690.00	\$1,435.00	\$115 x 13
	SP-50 x 2	\$1,860.00	\$1,580.00	\$130 x 13
	SP-70 x 2	\$2,090.00	\$1,775.00	\$145 x 13

山水完善的音響組合，為愛好 Hi-Fi 音樂人士貢獻不少，最近又將音響效果更進一步，以嶄新姿態，將山水最新出品210型及310型擴音機代替200型及300型，功率增加100%而價錢却相差無幾配搭齊全。特價優待酬謝顧客，並可分期付款另收首期。



總代理：和記電業有限公司

香港皇后大道中50-52號陸佑行五樓 電話：H-231036（五線）

陳列室：銅鑼灣怡和街68號（豪華戲院樓下）電話：H-768425



# 樂聲牌

總代理：**信興電器貿易有限公司**  
官塘創業街三十六號，蒙氏工業大廈，電話：K四一〇三二一  
聯邦大廈1401-5室，電話：H二四五〇二一，各大無線電器行均有代售

聯邦大廈1401-5室·電話：H二四五〇二一·各大無線電器行均有

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

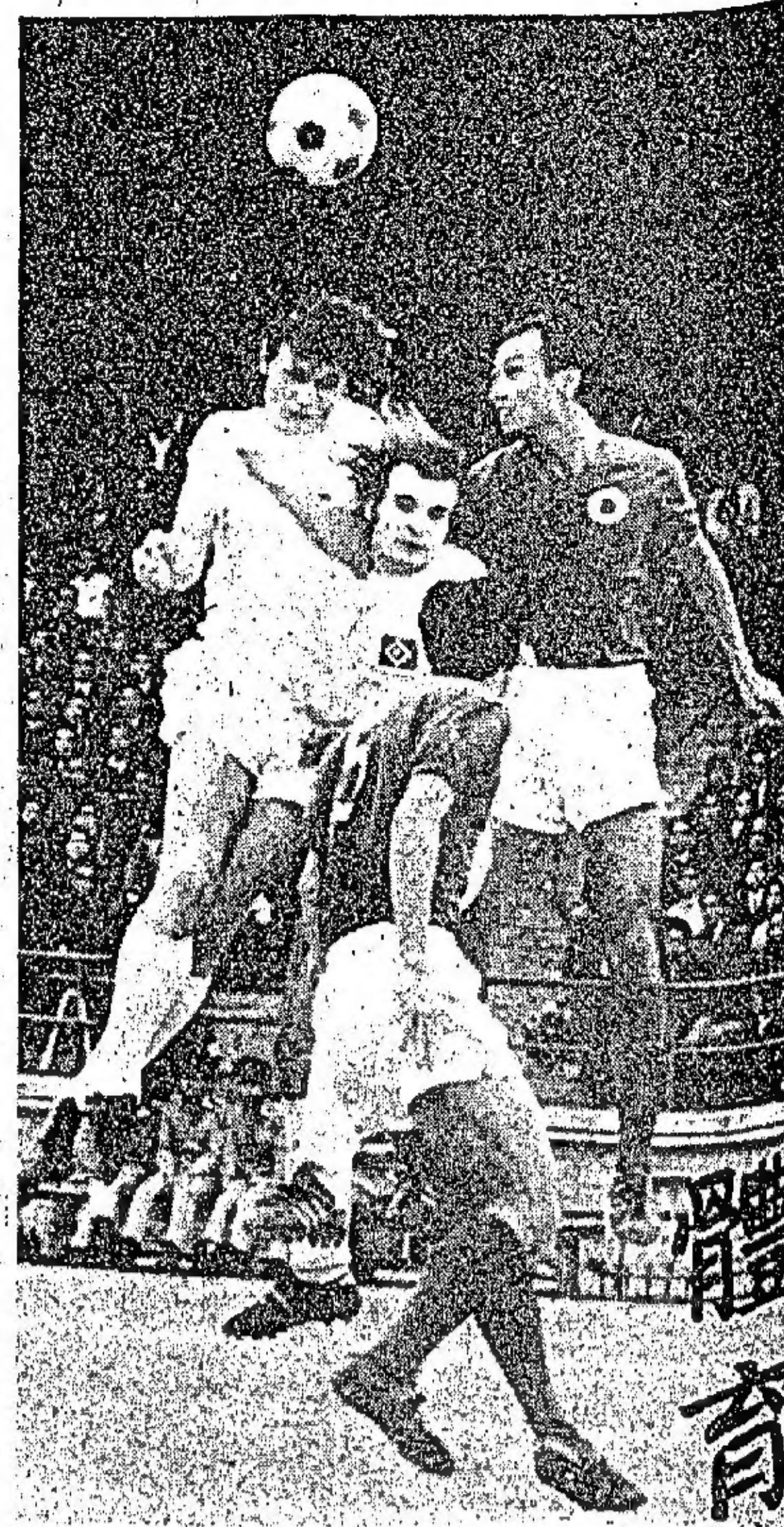
PAGE 006







報晚商工



聯軍花墟今有戰事

加山狀態正佳  
陸軍難撓其鋒



甲組足球賽今日恢復上  
分，來屆降臨乙組已成定局。  
加山隊在昨日下午五時  
十五分在花園球場舉行，雙  
方預備下午三時半先行  
交兵，要價收銀二元五角。  
雖然足球賽已近尾聲，  
但加山隊與陸軍隊，至今  
仍未交手，今天在花園球  
場，是兩隊本屆首次  
相遇。

李錦垣  
安德里  
地地  
夏約翰  
艾士和  
沙拉維  
麥科士  
亞士和  
史維利  
亞士和  
史維利

里斯聯奪英足總盃後  
又圖奪取聯賽狀元  
今晚與狼隊大決鬥

如贏波或打和即成了雙料冠軍



阿倫斯聯隊在昨晚的足總盃決賽中，以二比零擊敗了阿仙奴隊，奪得了英足總盃冠軍。這是該隊自一九四七年以來首次奪得這項榮譽。今晚，該隊將在花園球場與狼隊進行一場關鍵的聯賽對決。如果里斯聯隊能夠在這場比賽中獲勝或打平，他們將同時獲得聯賽冠軍和足總盃冠軍，成為雙料冠軍。

上週末英兩強隊對抗  
歷年來最精采一仗

奇勒為里斯聯建功  
製造機會者米鍾斯重傷

里斯聯隊在昨晚的足總盃決賽中，以二比零擊敗了阿仙奴隊，奪得了英足總盃冠軍。這場比賽被譽為歷年來最精采的一仗。奇勒在比賽中發揮出色，為里斯聯隊製造了多次進攻機會。米鍾斯在比賽中受傷，這場比賽對里斯聯隊來說意義重大。

加山有七理由會輸俾陸軍



加山隊在昨晚的比賽中，以二比零擊敗了阿仙奴隊，奪得了英足總盃冠軍。這場比賽被譽為歷年來最精采的一仗。奇勒在比賽中發揮出色，為里斯聯隊製造了多次進攻機會。米鍾斯在比賽中受傷，這場比賽對里斯聯隊來說意義重大。

里斯聯隊在昨晚的足總盃決賽中，以二比零擊敗了阿仙奴隊，奪得了英足總盃冠軍。這場比賽被譽為歷年來最精采的一仗。奇勒在比賽中發揮出色，為里斯聯隊製造了多次進攻機會。米鍾斯在比賽中受傷，這場比賽對里斯聯隊來說意義重大。

阿仙奴隊亦有攻勢  
里斯聯却打得更好  
柏年拿·亨特最出色

阿仙奴隊在昨晚的比賽中，雖然輸掉了比賽，但他們的攻勢非常強勁。里斯聯隊在比賽中打得更好，柏年拿·亨特在比賽中發揮出色，是里斯聯隊的最出色球員。

女子銀牌籃球  
青年會奪冠軍

女子銀牌籃球比賽在昨晚舉行，青年會隊在比賽中發揮出色，最終奪得了冠軍。這場比賽非常激烈，雙方都投入了大量的精力。

圈球籃球  
青年會奪冠軍

圈球籃球比賽在昨晚舉行，青年會隊在比賽中發揮出色，最終奪得了冠軍。這場比賽非常激烈，雙方都投入了大量的精力。

英巴兩強旅來港雜談  
山度士強過紐卡素幾皮  
可是近況並不在佳態中  
到時在港碰頭會是「五五波」

英巴兩強旅來港雜談，山度士強過紐卡素幾皮，可是近況並不在佳態中，到時在港碰頭會是「五五波」。

人語  
本月及下月初在港  
演出的國劇四大名旦  
將由國劇院主辦，在  
香港演出。

摩加利風采依然  
吉能劍俠爆大冷

摩加利風采依然，吉能劍俠爆大冷。

摩加利風采依然，吉能劍俠爆大冷。

摩加利風采依然，吉能劍俠爆大冷。

馬經  
今日馬賽  
新馬賽  
八面方  
春色

論馬  
第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

八面方  
春色  
今日馬賽  
新馬賽

論馬  
第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果

第一班馬賽  
五月十三日  
馬賽結果



# 美政府禁止來自香港 若干人造纖維品進口

## 因數量超過規定 美官方說是誤會

【華盛頓路透電】美國政府已禁止來自香港的人造纖維品進口，因為它們的數量超過了規定。美官方說是誤會。美政府發言人說，這項禁令是針對人造纖維品，而不是針對香港。美政府發言人說，這項禁令是針對人造纖維品，而不是針對香港。美政府發言人說，這項禁令是針對人造纖維品，而不是針對香港。

# 港股 市勢仍穩好 聯邦信託南豐佳

股市今晨仍現穩好，交投頗旺。聯邦信託、南豐、佳士德等股，均有上升。聯邦信託、南豐、佳士德等股，均有上升。聯邦信託、南豐、佳士德等股，均有上升。

# 夠不場試考會及中升 筋腦透傷配編 水苦吐官育教組試考

【本報訊】本港中學及中學會考，由於試場不敷，故編配透筋，水苦吐官。中學及中學會考，由於試場不敷，故編配透筋，水苦吐官。中學及中學會考，由於試場不敷，故編配透筋，水苦吐官。

# 購權的特別提供

美股淺談 購權的特別提供。購權的特別提供。購權的特別提供。購權的特別提供。購權的特別提供。

# 股份名稱 遠東

# 金銀

# 香港

股份名稱	最高價	最低價	最高價	最低價
遠東	二六六	二六六	二六六	二六六
金銀	二六六	二六六	二六六	二六六
香港	二六六	二六六	二六六	二六六

# 民安隊等在白光島 舉行演習應付天災

【本報訊】民安隊及海防隊，昨日在白光島舉行演習，應付天災。民安隊及海防隊，昨日在白光島舉行演習，應付天災。民安隊及海防隊，昨日在白光島舉行演習，應付天災。

# 去月牛奶抽樣調查 近半數不適合飲用

【本報訊】新界牛奶公司，去月牛奶抽樣調查，近半數不適合飲用。新界牛奶公司，去月牛奶抽樣調查，近半數不適合飲用。新界牛奶公司，去月牛奶抽樣調查，近半數不適合飲用。

# 貨港視歧日 員議黨守保三英 出提院議下向將

【本報訊】英政府發言人昨日表示，將在下議院提出關於香港前途的議案。英政府發言人昨日表示，將在下議院提出關於香港前途的議案。英政府發言人昨日表示，將在下議院提出關於香港前途的議案。

# 外圍無報金價續昇

項目	價格
金價	266.00
銀價	16.50
銅價	1.50

# 工商晚報金融行情

項目	價格
匯率	1.00
利率	5.00
債券	100.00



### 教師薪酬

專獲嘉義

### 學聯堅持中區示威

向港督請願求諒解

### 藏寶王門羅所

KING SOLOMONS RINGS

### 映獻大盛天今

新東城

### 情變

XY & Zee

### 藍魂橋斷

THE BLACK BRIDGE

### 妻刀氣漢

THE BLACK BRIDGE

### 藍魂橋斷

THE BLACK BRIDGE

### 妻刀氣漢

THE BLACK BRIDGE

### 情變

XY & Zee

### 映獻大盛天今

新東城

### 藏寶王門羅所

KING SOLOMONS RINGS

### 學聯堅持中區示威

向港督請願求諒解

### 教師薪酬

專獲嘉義